

**Zariadenie pre seniorov a domov sociálnych služieb pre dospelých Unín,
n.o., Barborka**

Výročná správa za rok 2013

V Uníne, marec 2014

Predkladá: Mgr. Jarmila Štetinová
riaditeľka neziskovej organizácie

Obsah

- 1 Príhovor**
- 2 Identifikácia organizácie**
- 3 Zhodnotenie poskytovania sociálnych služieb podľa druhu služieb v roku 2013**
- 4 Aktivity obyvateľov Zariadenia pre seniorov a domova sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o., Barborka**
- 5 Ročná účtovná závierka a zhodnotenie základných údajov v nej obsiahnutých**
- 6 Správa audítora o overení ročnej účtovnej závierky**
- 7 Zloženie orgánov neziskovej organizácie**
- 8 Záver**
- 9 Prílohy (účtovné výkazy, správa audítorky, fotodokumentácia)**

"Život je ako semeno trávy - bezvýznamné v tisícke, ale nezaplátiteľné pre toho, kto vychutnáva jeho plody."

Ziggy Marley

Milí priatelia,

dovoľujem si Vám predstaviť Výročnú správu Zariadenia pre seniorov a domova sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o. Barborka za rok 2013. Táto správa je dôkazom toho, že naša nezisková organizácia má za sebou ďalší rok činnosti. Predkladaná výročná správa dáva možnosť nahliadnuť do bežného života našich klientov, predstavuje činnosti, ktoré sa tu vykonávajú. Taktiež dáva možnosť nahliadnuť i do prehľadu ekonomických a finančných ukazovateľov, kde nakladáme s verejnými finančnými prostriedkami, ktorými sa pokrývajú prevádzkové potreby zariadenia.

Rok 2013 bol rokom prehľbujúcej sa dlhovej a ekonomickej krízy, ktorá zasiahla nielen krajiny Európskej únie, ale poznačila negatívne ekonomický vývoj na celom svete. Jej účinky sa posunuli aj do oblasti, v ktorej pôsobí naše zariadenie, ktoré poskytuje služby od 1. októbra 2009. Služby poskytujeme na základe Zákona o sociálnych službách č. 448/2008, ktorý bol viackrát novelizovaný. V takomto nestabilnom, neistom, stále sa meniacom sociálnom prostredí sa ťažko orientuje, poskytuje a udržiava kvalita sociálnych služieb. Napriek tomu sa snažíme poskytovať komplexné sociálne služby každému klientovi na čo najvyššej úrovni kvality.

V zariadení poskytujeme sociálne služby pre seniorov a dospelých klientov, ktorí sú odkázaní na pomoc v zariadení pre seniorov, domove sociálnych služieb a dennom stacionári.

Vzhľadom na najrôznejšie fyzické, psychické i mentálne obmedzenia našich klientov sme vytvorili vhodné podmienky pre ich pokojný a spokojný život. Snažíme sa zabezpečiť príjemné rodinné prostredie, kde sa klienti naďalej môžu venovať svojim záľubám, stretávať sa s blízkymi, podieľať sa na spoločenskom dianí obce, či zúčastňovať sa kultúrnospoločenských akcií a výletov. Vo voľnom čase, ale najmä v rámci rôznych terapií si udržiavajú a zlepšujú svoju zručnosť, kreativitu, vytvárajú si nové priateľstvá medzi ostatnými klientami a klientami s okolitými zariadeniami.

Kolektív zamestnancov našej neziskovej organizácie pracuje na vysokej odbornej úrovni. Usilovnou prácou, ochotou, svojím ľudským prístupom dávajú klientom pocit lásky, ochrany a bezpečia. Svojím konaním sa snažia chrániť dobré meno našej neziskovej organizácie. Veľká vďaka tiež patrí našej dobrovoľníčke, ktorá bez nároku na odmenu trpezlivo a obetavo pomáha klientom láskavým slovom, milým úsmevom a pochopením. Chcela by som tiež vyzdvihnúť pomoc duchovnú, modlitby a obety všetkých dobrých ľudí.

Na záver môjho príhovoru obraciam svoju pozornosť a vďačnosť na všetkých, ktorí cítia spolupatričnosť s naším zariadením a úprimne poďakovať našim spolupracovníkom, darcom a dobrodincom, ktorí nám pomáhali v uplynulom roku 2013 dosiahnuť vytýčené ciele.

Mgr. Jarmila Šetinová
riaditeľka Zariadenia pre seniorov
a domova sociálnych služieb pre
dospelých Unín, n.o., Barborka

3.

2 Identifikácia organizácie

Názov: Zariadenie pre seniorov a domov sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o.,
Barborka

Sídlo: 908 46 Unín č. 401

IČO: 37986261

Zakladateľ: Obec Unín

zastúpená starostom obce Štefanom Andelom

sídlo: 908 46 Unín č. 332

IČO: 00310107

Dátum a miesto registrácie: 25. 09. 2009

Krajský úrad v Trnave

pod č.OSP/NO/89/2009

Štatutárny orgán – riaditeľ: Mgr. Jarmila Štetinová

r. č. 576223/6150

adresa: 908 46, Unín č. 405

Účel a druh všeobecne prospešných služieb: Všeobecne prospešné služby poskytované neziskovou organizáciou:

1. poskytovanie sociálnych služieb v zmysle zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov - poskytovanie sociálnej služby v zariadení pre fyzické osoby, ktoré sú odkázané na pomoc inej fyzickej osoby a pre fyzické osoby, ktoré dovŕšili dôchodkový vek a to:

- § 35 v zariadení pre seniorov
- § 38 v domove sociálnych služieb
- § 40 v dennom stacionári

2. poskytovanie všeobecne prospešných služieb v zmysle zákona č. 213/1997 Z.z. o neziskových organizáciách poskytujúcich všeobecne prospešné služby a to:

- tvorba, rozvoj, ochrana, obnova a prezentácia duchovných a kultúrnych hodnôt
- vzdelávanie, výchova a rozvoj telesnej kultúry.

3 Zhodnotenie poskytovania sociálnych služieb podľa druhu služieb v roku 2013

Zariadenie pre seniorov a domov sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o., Barborka (ďalej len zariadenie) bolo rekonštruované obcou Unín z bývalej Materskej školy a zriadené od októbra 2009. Naše zariadenie má budovu i s príslušným areálom v dlhodobom odplatnom prenájme od obce Unín. Zariadenie sa nachádza v tichom a peknom prostredí. Je síce umiestnené v centre obce, ale mimo hlavnej cesty. Je ľahko dostupné zo všetkých smerov. Do všetkých potrebných inštitúcií je veľmi blízko. K lekárovi, do lekárne, kostola, kaplnky, na obecný úrad, do kultúrneho domu, pošty, obchodov atd. trvá cesta pešo do 5 minút. Pred budovou zariadenia je park s trávnikom, stromami, kvetinovou výsadbou a vybudovanou skalkou. Čistička odpadových vôd, ktorú máme umiestnenú pred zariadením, tento priestor nenaruša.

V zariadení je vybudovaných 22 jednolôžkových izieb a 2 izby sú dvojlôžkové. Na týchto dvoch izbách sú ubytovaní prevažne klienti imobilní. Z tohoto počtu dve izby s vybavením sú k dispozícii klientom denného stacionára. Klienti majú kúpeľne a toalety na chodbách. Na pavilónoch klientov sú bezbariérové kúpeľne so sprchovacími kútami a bezbariérovými toaletami. Napokon celé zariadenie je bezbariérové. Má pôdorys veľkého písmena E, medzi každým pavilónom sú dvorčeky – átria s bezbariérovými chodníkmi, ktoré sú využívané po celý rok a to najmä v dobrom počasí.

Cieľovou skupinou našej činnosti sú klienti – fyzické osoby, ktoré dovŕšili dôchodkový vek, fyzické osoby, ktoré sú odkázané na pomoc inej fyzickej osoby a fyzické osoby, ktoré sú odkázané na pomoc inej fyzickej osoby a sú odkázané na sociálnu službu v zariadení len na určitý čas počas dňa. Vo veľkej záhrade je dostatočný počet lavičiek, v lete sem pridávame záhradné sedacie súpravy, ktoré klienti využívajú na posedenie s návštevami, vo voľnom čase na posedenie na slniečku. V zadnom átriu je vybudovaná plocha vhodná na tanec, grilovanie a pod. Za budovou je veľký dvor, ktorý je rozdelený na okrasnú a úžitkovú časť. V úžitkovej časti si klienti pestujú ovocné stromy a kríky, zeleninu a kvetiny. Pod gaštanom uprostred dvora je možnosť relaxácie aj na hojdačke. Vo veľkom altánku, ktorý poskytuje chládok klientom v horúcich mesiacoch sa okrem príjemného posedenia organizujú športové a kultúrne akcie, prednášky, spoločenské zábavy a stretnutia. Tento priestor je využívaný pri priaznivom počasí aj na terapie.

3.1 Starostlivosť o klientov zariadenia

V zariadení je klientom poskytovaná celoročná starostlivosť. Prijímateľmi starostlivosti sú klienti odkázaní na pomoc inej osoby v dôsledku vysokého veku alebo nepriaznivého zdravotného stavu. Zariadenie je kombinované a poskytuje služby v zariadení pre seniorov, v domove sociálnych služieb a dennom stacionári. Kapacita je 26 osôb, z toho dve miesta sú pre denný stacionár, dve miesta pre seniorov, dvadsaťdva miest je pre klientov domova sociálnych služieb. Klienti domova sociálnych služieb majú pomerne vysokú polymorbiditu, teda rozličné zdravotné, psychické ochorenia a mentálne postihnutia a z tohto dôvodu je väčšina kapacity určená im. Klientom priebežne vypracúvame individuálne rozvojové plány, ktoré sa zaoberajú samotným klientom, jeho potrebami a túžbami, ktoré sa následne snažíme uspokojovať. V plánoch sú navrhnuté činnosti, ktoré napomáhajú k zachovaniu, alebo rozvoju schopností klientov. Všetkým klientom sa poskytuje komplexná opatrovateľská starostlivosť, ktorá spočíva v poskytovaní celodenných obslužných činností a stravovania. Pri službách sa zohľadňuje aktuálny zdravotný stav klientov a ordinácie lekárov o diétnom stravovaní. Klienti majú možnosť výberu a odhlasovania jedál. Stravovanie – hlavné jedlá sú zabezpečené dodávateľsky a sú dovážané z Domu pokojnej staroby v Gbeloch. V kuchynke zariadenia sa pripravujú len raňajky, olovrant, druhá večera pre klientov, ktorí majú naordinované diétno stravovanie.

Pre dobrú informovanosť klientov o spoločenskom dianí a tiež o komunitnej činnosti sa v zariadení konajú schôdzky, na nich sú pravidelne informovaní a oboznamovaní s aktuálnymi

5.

novinkami v sociálnych službách, s lokálnymi opatreniami, kde majú možnosť spoluúčasti na

rozhodovaní o poskytovaných službách. Klienti sa rozhodli mať dvoch svojich zástupcov na to, aby tlmočili ich oprávnené požiadavky a pripomienky. Jeden zastupuje oblasť poskytovania sociálnych služieb a organizácie voľnočasových aktivít a druhý sa zúčastňuje pri tvorbe jedálneho lístka. Pri osobných stretnutiach s vedením zariadenia majú klienti možnosť denne podávať svoje námety a návrhy.

Nakoľko naše zariadenie zabezpečuje ošetrovateľskú starostlivosť, túto poskytujú sestry ADOS a zamestnanci lekára prvého kontaktu. Opatrovateľky poskytujú obslužné činnosti, ktoré spočívajú v pomoci pri zabezpečovaní základných životných úkonov, úschove cenných vecí v trezore zariadenia, poradenstve. Objednávame podľa dopytu klientov služby a poskytujeme priestor na ich výkon a to najmä kadernícke, holičské a pedikúrske služby. Klienti majú možnosť si vybrať poskytovateľov týchto služieb podľa svojho uváženia. Zabezpečujeme pre klientov kontakt s rodinnými príslušníkmi, okolím, verejnosťou. Rodinní príslušníci a ostatné návštevy môžu navštíviť svojich príbuzných v ktorúkoľvek hodinu, mimo nočného klúdu, a to bez obmedzenia. Zariadenie umožňuje klientom a ich príbuzným spoločne tráviť sviatky, oslavy, jubileá aj v spoločenskej miestnosti zariadenia alebo v miestnosti na terapie, kde im vytvára na to podmienky. Podporujeme aj ich individuálne výlety, návštevy v rodinách, prechádzky, návštevu kultúrnych a spoločenských akcií. S rodinnými príslušníkmi sme v úzkom kontakte, čo vytvára priestor na vzájomné informovanie o klientoch.

Na hlavnej chodbe v koncovej miestnosti máme vytvorenú kaplnku, kde pravidelne, ale aj podľa potrieb klientov, dochádza katolícky kňaz, ktorý vysluhuje sviatosti pokánia a eucharistie. Mobilnejší klienti majú možnosť denne navštevovať bohoslužby v obci v neďalekom kostolíku a vo sviatok vo farskom kostole. Rešpektujeme náboženské presvedčenie a zvyky všetkých klientov. Ak sú klienti iné vierovyznania, zabezpečujeme im duchovných podľa želania klientov, napr. evanjelický kňaz prichádza za svojimi veriacimi z Holíča.

Klientov sprevádzame i v posledných chvíľach života, a ak je to možné a želajú si to, zabezpečujeme prítomnosť príbuzných a to aj v noci, inak zostáva pri klientoch opatrovateľský personál, aby v posledných chvíľach života cítili blízkosť a spolupatričnosť.

Celkovo sme do zariadenia v roku 2013 prijali 16 klientov. Z toho do zariadenia pre seniorov boli v roku 2013 prijatí 2 klienti. Do domova sociálnych služieb pre dospelých bolo prijatých 12 klientov, do denného stacionára boli postupne prijatí 2 klienti. Dvaja klienti sa vrátili do domáceho prostredia, nakoľko sa im zmenila rodinná situácia a dvaja klienti odišli do iných zariadení. Celkovo v roku 2013 zomrelo 12 klientov.

K 31. 12. 2013 bolo v zariadení 26 klientov, z toho úplne imobilných 7 osôb. Dvaja klienti sú pozbavení spôsobilosti na právne úkony. Okrem týchto je v zariadení ďalších 16 klientov, ktorí pre svoj dlhodobý nepriaznivý zdravotný stav vyžadujú trvalú pomoc a starostlivosť ďalšej osoby pri všetkých životných úkonoch. Väčšina našich obyvateľov je ťažko zdravotne postihnutá, čo má zvýšené fyzické a psychické nároky na prácu zamestnancov. S tým súvisia aj zvýšené nároky na organizačné zabezpečenie zariadenia – pomôcky, doprevádzanie na vyšetrenia, a väčšie náklady na mzdy a energie.

V roku 2013 sme v rámci operačného programu Zamestnanosť a sociálna inklúzia v spolupráci s Úradom práce, sociálnych vecí a rodiny mohli prijať do zariadenia dvoch zamestnancov zo znevýhodnených uchádzačov o zamestnanie podľa § 50 a § 54 v zmysle zákona č. 5/2004 o službách zamestnanosti. Týmto sa zvýšila kvalita poskytovanej starostlivosti pre klientov pri bežnej starostlivosti, rozhovoroch, asistencii, doprevádzaní na vyšetrenia, kulturné a športové akcie a pod. Takto tiež môže pokračovať ďalšia úprava dvora a okolia zariadenia.

Klientom chodí nezištne pomáhať aj jedna dobrovoľníčka na základe zmluvy o dobrovoľníckej činnosti. Táto dobrovoľníčka spĺňa predpísané vzdelanie ako opatrovateľka. Svoje sily, úsmev a lásku odovzdáva najmä klientom najviac odkázaným na pomoc.

zamestnancov pre každého klienta priebežne vypracúvať individuálny rozvojový plán. Klient si v nich stanovuje svoje ciele, ktoré chce dosiahnuť. Plány sú vyhodnocované každý štvrtý rok. Práca s klientami je zameraná na udržanie ich schopností a zručností, aby sa zachovala sebaobslužnosť, ktorá ešte klientovi zostala. Akcentuje sa tiež na jeho psychické a duchovné potreby, ktoré sú takisto súčasťou plánov.

Tak ako ošetrovateľská aj rehabilitačná starostlivosť je zabezpečovaná na základe ordinácie lekára prostredníctvom ADOS. Zameriava sa na uchovanie a zlepšenie zvyškov mobility, aby boli čo najdlhšie zachované a zlepšené zostávajúce schopnosti v rámci postihnutí klienta, čo zvyšuje jeho dôstojnosť, sebadôveru a spokojnosť. Nezanedbateľná je aj prevencia dekubitov u imobilných klientov.

Zdravotnícka starostlivosť je zabezpečená prostredníctvom lekára prvého kontaktu z obce Unín, prípadne, ak si to klient želá, má možnosť určiť si svojho ošetrojúceho lekára. Do zariadenia prichádza podľa potreby, ale najmenej jedenkrát do mesiaca psychiater. Ďalšie odborné vyšetrenia a konzultácie realizujeme na príslušných ambulanciách v Skalici, Holíci a Senici, prípadne Trnave alebo Bratislave. Klientom, kde je to indikované, zabezpečujeme na vyšetrenia dopravu sanitkou a sprievod so zamestnancom zariadenia.

Celé vybavenie zariadenia a východy von sú bezbariérové, klienti môžu kedykoľvek opustiť zariadenie podľa podmienok, ktoré sú stanovené vo vnútorných predpisoch. Zariadenie je odomknuté a prístupné návštevam počas celého pracovného času. Tieto opatrenia slúžia na to, aby sa zmiernila sociálna izolácia našich klientov.

Cieľom našej práce je spokojný klient. Zamestnankyne zariadenia sa snažia vykonávať svoju prácu najlepšie ako sú schopné a to na vysokej profesionálnej úrovni. Zabezpečujú klientom nielen sociálnu starostlivosť, ale odovzdávajú im časť zo svojho času, kus zo svojho života. Dobrou verbálnou a neverbálnou komunikáciou vedia určiť väčšinu potrieb klienta. Tie potom uspokojujú podľa dôležitosti a včasnosti tak, aby klient v zariadení nielen býval, ale aby mal pocit domova, kde sa rád vracia. Spätné informácie klientov o spokojnosti s poskytovanými službami získavajú zamestnanci zisťovaním spokojnosti klientov zo spoločných schôdzí, osobných stretnutí, rozhovorov, pri terapiách, prípadne telefonickým stykom s príbuznými alebo podpornými osobami a tiež od zástupcov klientov. Klienti majú k dispozícii aj knihu želaní, kde môžu vyjadriť svoj názor písomne.

3.2 Skladba obyvateľov Zariadenia pre seniorov a domova sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o., Barborka k 31. 12. 2013

Tabuľka č. 1

	Zariadenie pre seniorov	Domov sociálnych služieb	Denný stacionár	Celkom	Podiel v %
ženy	1	15	2	18	69
muži	1	7	0	8	31
spolu	2	22	2	26	100

3.3 Veková štruktúra obyvateľov Zariadenia pre seniorov a domova sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o., Barborka

Tabuľka č. 2

obyvatelia	ženy	muži	celkom	Podiel v %
Do 50 rokov	0	1	1	4
Do 60 rokov	0	0	0	0
Do 70 rokov	0	2	2	8
Do 80 rokov	6	3	9	34
Do 90 rokov	10	2	12	46
90 a viac rokov	2	0	2	8
Spolu	18	8	26	100

Vekový priemer mužov je 72 rokov, najmladší klient má 43 rokov a vekový priemer žien je 83 rokov. Najstaršia klientka má 93 rokov. Vekový priemer všetkých klientov je 77,5 roka.

3.4 Úhrada za poskytované služby

Mesačná úhrada za celodennú starostlivosť pozostáva z úhrady

- za stravovanie,
- za bývanie,
- za obslužné činnosti a odkázanosť fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby,
- nadštandardné služby - úhrada za používanie elektrospotrebičov na izbe.

V úhradách je zohľadnená lekárom ordinovaná diéta, rozloha izby, používanie spoločných priestorov, zdravotný stav klienta. Klienti nášho zariadenia si pre pocit svojho domova môžu zariadiť svoje izby podľa svojho vkusu, napr. môžu si priniesť svoje vybavenie: obrázky, kreslá, stoličky, prípadne aj elektrospotrebiče. Samozrejmosťou pre väčšinu klientov na izbe je televízor, či rádio, okrem toho majú niektorí rýchlouvarné kanvice, chladničku a podobne.

V priemere sa mesačné úhrady pohybovali podľa počtu lôžok na izbe:

- jednolôžková izba od 303,- € do 348,- €,
- dvojlôžková izba od 276,- € do 340,50 €.

4 Aktivity obyvateľov Zariadenia pre seniorov a domova sociálnych služieb pre

dospelých Unín, n.o., Barborka

4.1 Prehľad aktivít v roku 2013

Tabuľka č. 3

Január	02.01. 22.01. 30.01.	Novoročná vinšovačka Posedenie s januárovými oslávencami pri káve a zákusku Vysoký tlak krvi – prednáška a beseda – Bc. Žilínková
Február	08.02. 08.02. 12.02. 14.02. 27.02.	Predfašiangové popoludnie pri káve a čaji Spoločné pozeranie DVD – zvyky a tradície Fašiangový maškarný ples so živou hudbou Valentínske prekvapenie Oslava menín a narodenín klientov v mesiaci
Marec	08.03. 11.03. 20.03 26.03.	Oslava dňa žien Návšteva Benefičného koncertu v Skalici Koncert speváckej skupiny Radosť so sprievodným slovom zameraným na blížiaci sa Veľkonočné sviatky Cukrovka – prednáška – Mgr. Štetinová
Apríl	03.04. 12.04. 17.04. 24.04. 30.04.	Slávenie Veľkonočných sviatkov, Veľkonočná veselica Účasť na 16. ročníku Dňa narcisov Deň otvorených dverí v ZŠ Unín Oslávenci v mesiaci apríl – posedenie a tanečná zábava Stavanie mája za prítomnosti a vystúpenia detí z družiny pri ZŠ
Máj	13.05. 17.05. 27.05. 30. 05. 31.05.	Posedenie k príležitosti Dňa matiek Vystúpenie detí z MŠ – k príležitosti Dňa matiek Oslávenci – posedenie s kultúrnym programom Účasť na sprievode Božieho tela Váľanie mája - veselica
Jún	05.06. 17.06. 21.06. 25.06.	Správna výživa – prednáška – Mgr. Štetinová Posedenie k príležitosti Dňa otcov Prejavy, liečba a prevencia obličkových ochorení – prednáška Mgr. Štetinová Kvetinový deň v Holíči
Júl	10.07. 19.07. 22.07. 27.07.	Poobedné posedenie na dvore pri káve a sladkostiach, cvičenie, čítanie z knihy "Domáci lekár" a následné rozoberanie tém "Posedenie pod brezou" – pri hudbe Športové hry pod altánkom Unínske samohyby
August	20.08. 16. 08 22.08.	Účasť na oslave 7. výročia v DSS Nezábudka Kúty Hodová zábava Guláš párty – za účasti pozvaných klientov z DPS Gbely
September	05.09. 19.09. 24.09.	Oslava pri príležitosti 4. výročia zariadenia Barborka Unín Účasť na oslave 6. výročia v DSS Brodské Bolesti chrbtice – prednáška Mgr. Štetinová, Zdravý životný štýl – prednáška Bc. Žilínková
Október	02.10.	Účasť na oslave výročia v DSS Moravský sv. Ján

	10.10. 15.10. 22.10. 27.10. 28.10. 29.10.	Účasť na koncerte chrámovej hudby vo farskom kostole v Uníne Vystúpenie detí zo ZŠ – Mesiac úcty k starším Vystúpenie detí z MŠ – Mesiac úcty k starším Mesiac úcty k starším - prezentačná akcia výrobkov v kultúrnom dome Unín Výstava obrazov historických a súčasných maliarov Účasť na oslave výročia v DPS Gbely
November	01.11. 02.11. 10.11. 27.11.	Návšteva cintorína, uctenie si pamiatky zosnulých z nášho zariadenia Účasť na výročnej oslave DPS II. Gbely Martinské hody s návštevou dychovej hudby Katarínska zábava pri živej hudbe
December	04.12. 06.12. 08.12. 11.12. 13.12. 13.12. 23.12. 24.12. 31.12.	Hodové posedenie k sv. Barborke Návšteva sv. Mikuláša spojená s rozdávaním darčiekov klientom Vianočná výstava výrobkov zariadenia v KD Unín Adventný koncert speváckej skupiny Radosť Vianočné trhy Trnava Adventná pobožnosť „Hľadanie prístrešia“ Predvianočné posedenie, čítanie vianočných príbehov, porekadiel, prísloví, koledy Štedrý deň, stromček, odovzdávanie darčiekov, spoločná štedrovečerná večera s tradičnými koledami, jedlami a zvykmi Silvestrovské vtipné doobedie s občerstvením, polnočná účasť na ohňostrojoch

Každý prvý piatok v mesiaci majú klienti možnosť prísť k sviatosti pokánia a svätému prijímaniu v zariadení. Okrem týchto akcií sme každý mesiac vždy v poslednú stredu usporiadali oslavu jubilatov, so živou hudbou. Tanečná zábava bola spojená so spevmi, vtipnou zábavou a spoločným občerstvením.

Zariadenie umožňuje študentom stredných a vysokých škôl, aby získali praktické skúsenosti pri poskytovaní sociálnych služieb. Klienti sa tiež radi zúčastňujú rôznych prieskumov a dotazníkov, ktoré vykonávajú študenti škôl so zameraním na poskytované sociálne služby.

4.2 Terapie v Zariadení pre seniorov a domove sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o., Barborka

V Zariadení pre seniorov, domove sociálnych služieb a dennom stacionári sa kladie akcent na terapie, ktoré slúžia na optimálne pôsobenie na klientov, na vyplnenie ich voľného času, kde sa tiež uvoľňuje nahromadená energia, pomáhajú k udržaniu záujmov a koníčkov. Klienti sú edukovaní, že terapie im pomáhajú v podpore k samostatnosti, nezávislosti, sebastačnosti. Rozvíjajú a precvičujú zručnosti, prinášajú im radosť zo schopností. Posilňujú v nich správne návyky a udržuujú a zlepšujú motoriku. Klientom sú poskytované individuálne a skupinové terapie.

Ergoterapia – fyzická činnosť, ktorá stimuluje psychiku. Pod dohľadom ergoterapeuta a personálu posilňuje liečebný potenciál a udržovanie motoriky klientov. Je vhodná pre mužov i ženy, mladších i starších klientov, so zvyškami mobility rôzneho stupňa. Má veľký rozsah od pestovania ovocia a zeleniny až po ručné práce. Môže sa vykonávať za každého počasia v interiéri aj exteriéri. Každý klient si môže nájsť svoje uplatnenie. Veľkej obľube sa teší výroba vianočných, veľkonočných dekorácií a ozdôb. Ženy v nepriaznivom počasí preferujú ručné práce, či vyrábanie ozdôb do zariadenia, príležitostné pečenie drobného pečiva k sviatkom, mužov teší výsadba a údržba záhrady a dvorov, pomoc pri ošetrovaní ovocného sadu.

10.

V zimnom období je to odhŕňanie snehu, zametanie chodníkov, čistenie areálu. Svojimi výrobkami

sa klienti prezentovali nielen na kultúrnospoločenských akciách v Uníne, ale aj blízkom okolí, a v Trnave.

Arteterapia – obľúbená terapia umením - zahŕňa tanec, nácvik divadla, výtvarné umenie, kreslenie, zlepuvanie, modelovanie, pletenie výrobkov z rôznych materiálov, pletenie košíkov z papiera, fotografovanie, zhotovovanie výrobkov z opadaného lístia, gaštanov, kukuričného šúpolia, dreva, drôtikov, korálikov, vytváranie obrázkov zo semienok a pod.

Duchovná terapia – zúčastňujú sa jej klienti podľa potreby a vierovyznania. Stretávajú sa na spoločných modlitbách v kaplnke zariadenia a každý piatok v spoločenskej miestnosti zariadenia. Zúčastňuje sa jej okolo 75 % klientov. Duchovná terapia sa aplikuje aj individuálne na izbách. Klienti čítajú náboženskú literatúru, pozerajú filmy s náboženskou tematikou. O duchovných zážitkoch potom vedú rozhovory. Veľkú úlohu tu zohráva aj kňaz, ktorý prichádza do zariadenia pravidelne a tiež podľa potreby.

Tréningy pamäti – rôznymi vedomostnými súťažami si klienti udržuujú a zlepšujú pamäť, koncentráciu. Radi vyplňajú rôzne krížovky, dopĺňovačky, hádanky. Tiež si rozprávajú vtipy. Za odmenu dostávajú diplomy, ktoré ich motivujú do ďalších súťaží. Učenie sa básní, spomínanie na mladé časy, recitovanie básničiek, ktoré sa klienti učili v škole predstavuje tiež určitú formu pestovania spolupatričnosti medzi klientami.

Fyzioterapia – aplikuje sa prostredníctvom relaxačných cvičení. Je vhodná u všetkých klientov, bez ohľadu na ich mobilitu. Striedanie uvoľňovania a napínania svalstva vyžaduje koncentráciu klientov na túto činnosť, zlepšuje prekrvovanie orgánov, vhodne ovplyvňuje motoriku. Využívajú sa k nej rôzne pomôcky: manuálne masáže, masážne guľôčky, loptičky, prikladanie teplých podušiek, perličkový kúpeľ nôh, masážne prístroje, rotoped, masážne matrace a pod. Fyzioterapia patrí ku každodennej pracovnej činnosti.

Muzikoterapia – Klienti sa radi na nej zúčastňujú, vzájomne si vymieňajú a učia sa piesne z mladosti, spievajú, vybavujú si texty, učia sa novým piesňam a nacvičujú si kultúrne programy na rôzne vystúpenia. Radi spievajú aj cirkevné piesne pre rozličné príležitosti. Pri piesni sa navodzuje pozitívne myslenie a obmedzujú sa negatívne pocity a prejavy, odovzdáva sa ďalej kultúrne dedičstvo. Piesne, ktoré si nacvičia predvedú na rôznych kultúrnych vystúpeniach doma alebo v iných zariadeniach pri príležitosti výročí.

Individuálna terapia - môže sa v nej využívať pre klienta vhodná terapia z horeuvedených terapií podľa možností a záujmu klienta. Uplatňuje sa u klientov, ktorí sa pre svoj stav nemôžu zúčastniť na skupinových terapiách.

Každý klient sa môže rozhodnúť pre aktivitu, ktorej sa chce zúčastniť.

Niektorí klienti sú radi vonku v prírode. Umožňujeme im pobyt vonku, i mimo areálu zariadenia, niektorí strávia tento čas prechádzkami, iní čítaním na dvore alebo v záhrade alebo aj hojdaním na hojdačke. Individuálnym prístupom ku klientovi je možné získať informácie, ktoré mu pomáhajú optimálne vyplniť jeho čas. Tieto sú zapracúvané do jeho cieľov, ktoré mu pomáhame postupne plniť.

Cieľom všetkých činností je spokojnosť klienta, jeho uvedomenie a realizácia si svojich schopností. Klient získa pocit, že je prínosom pre spoločnosť, že ešte má čo naučiť mladšiu generáciu. Je obdivuhodné, že mnohí klienti s ľahkosťou znášajú obmedzenia, ktoré im vyšší vek a choroby prinášajú. Je cieľom terapií, aby sa čo najvyšší počet klientov do nich začleňoval a tak prostredníctvom činností v nich dosiahli spokojné prežívanie života v zariadení.

Dobrovoľnícka činnosť na Slovensku je zatiaľ málo rozšírená, povedomie o nej je v občanoch ešte málo zakorenená. Naše zariadenie má to šťastie, že dobrovoľnícka činnosť bola v uplynulom roku opäť úspešná. Podmienky na organizovanie a výkon dobrovoľníckej služby máme vytvorené v spolupráci nielen s Úradom práce, sociálnych vecí a rodiny, ale prichádza za klientami jedna stála dobrovoľníčka na základe zmluvy o dobrovoľníckej činnosti. Prichádza do zariadenia takmer denne, niekedy aj počas sviatkov a víkendov. Absolvovala predpísaný opatrovateľský kurz, vykonáva všestranné činnosti. Pomáha klientom aj pri terapiách. Klienti a zamestnanci oceňujú jej ochotu a prínos. Dobrovoľníci pomáhali klientom vo všetkých činnostiach, na ktorú im stačila ich kvalifikácia. Boli užitočnými pomocníkmi pri realizácii terapií, pri doprevádzaní na vyšetrenia a kultúrno-spoločenské akcie, pomáhali pri vysádzaní a ukladaní imobilných klientov na vozíky a lôžka. Nemenej dôležitá je tiež ich spoločnosť pri klientoch, vykonávali im nákupy, prinášali lieky a pomôcky, vozili ich na vyšetrenia k lekárovi, sprevádzali ich na odborné vyšetrenia, zaviezli ich na návštevy k ich príbuzným a známym. Pomáhali priamo aj na izbách, vítaná pomoc bola pri drobných opravách z zariadení: výmena žiaroviek, svietidiel, namastenie pántov na dverách, pritiahnutie skrutiek, sťahovanie klientov a pod. Vykonávali veľa činností, ktoré uľahčovali život klientom. Pri prechádzkach s klientami na vozíkoch často pri rozhovoroch získali informácie o potrebách klientov, ktoré sa následne zapracovali do individuálnych plánov. Ak bolo treba pripravovali jedáleň na stolovanie, obsluhovali v jedálni, roznášali stravu imobilným klientom na izby, krmili ich. Pomáhali pri upratovaní spoločných priestorov. Na prvý pohľad sa zdá, že robili len jednoduché práce, ktoré však boli pre klientov vítané a prospešné. Taktiež môžeme konštatovať, že bez navýšenia finančných prostriedkov môžeme poskytovať kvalitnejšiu starostlivosť pre klientov v oblasti fyzických, psychických a duševných potrieb.

Do budúcnosti chceme venovať pozornosť získavaniu ďalších dobrovoľníkov, ktorí chápu, že bremeno vyššieho veku, choroby a rôzne obmedzenia sa ľahšie znášajú, keď ľudia vidia, že si ho okolie váži, rešpektuje a akceptuje.

4.4 Tvorba, rozvoj, ochrana, obnova a prezentácia duchovných a kultúrnych hodnôt

Za každou vráskou sa skrýva múdrosť, skúsenosť nadobudnutá vekom. Bolo by veľkou škodou, keby smrťou jedinca zaniklo duševné, či kultúrne bohatstvo našich predkov. Je našou povinnosťou tvoriť, zbierať, obnovovať a odovzdávať toto dedičstvo nasledujúcim generáciám. Preto sa venujeme klientom aj po tejto stránke.

Zbierame zabudnuté piesne, básne, porekadlá, pranostiky. Udržiavame záhorácke nárečie a zapisujeme starodávne slová, ktoré sa už dnes ani v nárečí nepoužívajú.

Zručnosť, ktorú si klienti zachovali sa snažíme rozvíjať v tvorbe umeleckých i úžitkových predmetov. Z rôznych zbytkových materiálov, ktoré by často skončili v kontajneroch, vytvárajú dielka, ktoré majú veľkú hodnotu, lebo každé je originál a môže potešiť svojho budúceho majiteľa. Používa sa starý papier na pletené košíky, vence a iné košíkárske výrobky, na ozdoby k sviatkom, z pestrofarebných odstrižkov vyrábajú podušky, prestierania a pod. Z drôtikov tvoria prstienky, náušnice, náramky, retiazky. Z obyčajných fľaš, pohárov vytvorili vianočné svietniky a iné dekorácie, nádoby na sušené potraviny. Ručne maľované pozdravy k sviatkom a jubileám sú malé umelecké dielka, ktoré sa tešia veľkej obľube u obdarovaných.

Aj v roku 2013 sme pre občanov Unína usporiadali v našom zariadení a kultúrnom dome výstavu prác a ľudových výšiviek v predvianočnom období. V miestnom kultúrnom dome sa klienti prezentovali aj pri výstave obrazov. Duchovné hodnoty sa udržiavajú v podobe modlitebného spoločenstva. Každý piatok sa schádzajú klienti pri spoločnej modlitbe. Udržujú si tradíciu ružencových májových pobožností, októbrových pobožností. V pôstnom období pred Veľkou nocou sa modlí krížová cesta a pred Vianocami je to pobožnosť hľadanie prístrešia pre svätú rodinu.

krojov, ktoré u žien predstavujú presné rozpoznanie, že sa jedná o kroj z Unína. Počas fašiangov navštevujú zariadenie „uninskí muádenci“ za sprievodu dychovej hudby. Hoci už u nás nie je povinná vojenská služba, dorastajúci mládenci si uchovávajú túto milú povinnosť. Chlapci preoblečení za Turkov, berú so sebou zajatcov. Samozrejme, že sú to dievčatá a ženy. Tradičnou súčasťou tejto veselej skupiny je aj "ťava".

Klienti za sprievodu klávesov alebo heligónkarov spievajú piesne, ktoré spolu precvičujú, spievajú aj takmer zabudnuté piesne, ktoré sa radi spolu učíme. Počas veľkonočnej zábavy sa dodržiava šibačka, s obdarovaním šibačov vajíčkami a keď dovoľí počasie je aj oblievačka.

Tradične v posledný aprílový deň staviame máj. Zúčastňujú sa aj deti zo ZŠ. Klienti im rozprávajú o pestvách, ktoré vyvádzali, keď stavali máje svojim milým. V okolí Unína je veľa pamätných stromov a stalo sa tradíciou, že každý rok sme začali pátrať po ich histórii. Je to spojené s prechádzkami a besedami s pamätníkmi. Opäť sa o túto aktivitu zaujíma aj mládež. Do prvého átria sme vysadili veľmi vzácnu jarabinu oskorušovú. Tento strom podľa legendy prináša ovocie až po štyridsiatich rokoch rastu. Klienti jarabinu polievajú a tešia sa z jej rastu.

Slávnostné unínske kroje sú vychýrené a naši predkovia nám ich zanechali ako dedičstvo, pri najslávnostnejších akciách sa do nich oblečú nielen naši klienti, ale aj zamestnankyne. Taktiež v krojoch hrajú aj divadelné scény. Zúčastnili sa tradičnej krojovej prehliadky a zábavy. Čepce, ktoré dostávali nevesty od svojich krstných mám sú vrcholom ľudového umenia.

4.5 Vzdelávanie, výchova a rozvoj telesnej kultúry

Zariadenie pre seniorov a domov sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o. Barborka zameriava svoju činnosť nielen na svojich klientov, ktorí sú prvoradí, svoj potenciál orientuje aj navonok. Zorganizovali sme vzdelávací seminár: Praktické postupy pri aplikácii inkontinenčných pomôcok a akcie na regionálnej úrovni pre sestry a opatrovatelky pracujúce v sociálnych zariadeniach, zabezpečili lektorov a tiež samotné si pripravili pútavé prednášky pre klientov na témy:

- Vysoký tlak krvi – prevencia, liečba
- Cukrovka
- Správna výživa
- Zdravý životný štýl
- Bolesť chrbtice

Prednášky pomáhajú klientom pochopiť ich zdravotné problémy, ktoré potom vedľa lepšie spracovať a prijať.

Naše zariadenie sa snaží o to, aby klienti mali aj vo voľnočasových aktivitách zmysluplnú náplň, aby mali kontakt s verejnosťou, aby si udržali priateľstvá a kontakty s okolím, aby si mohli vymieňať skúsenosti aj s klientami iných zariadení.

S tunajšou základnou školou s materskou školou máme pravidelné vystúpenia, deti v zariadení vystupujú s nacvičenými programami pri rôznych príležitostiach.

Pokračuje spolupráca so Strednou zdravotníckou školou v Skalici, Vysokou školou sv. Alžbety v Skalici a s Červeným krížom. Študenti k nám prichádzajú na absolvovanie praxe v práci s klientami, čo im dáva lepšie poznať povolanie, ktorému sa chcú v budúcnosti venovať.

5 Ročná účtovná závierka a zhodnotenie základných údajov v nej obsiahnutých

5.1 Ekonomické výsledky

Zariadenie pre seniorov a domov sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o., Barborka hospodári podľa schváleného rozpočtu na rok 2013, ktorý obsahuje všetky rozpočtové príjmy a výdavky organizácie. Rozpočet zostavuje a schvaľuje Správna rada zariadenia na príslušný rok.

Zariadenie vedie vo svojom účtovníctve oddelene výnosy a náklady spojené s poskytovaním všeobecne prospešných služieb. Naša nezisková organizácia zabezpečuje svoju činnosť a hospodári s majetkom, ktorý dostala bezodplatne zo zahraničia, od sponzorov, zriaďovateľa a ktorý zakúpila. Budovu zariadenia má prenajatú odplatne v zmysle zmluvy od obce Unín. Okrem toho majetok neziskovej organizácie tvorí vklad zakladateľa, príjmy z vlastnej činnosti a finančné dary od fyzických osôb. Taktiež rozpočet zahŕňa aj dotáciu z ministerstva.

V zmysle Zákona o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. § 17, účtovnú závierku neziskovej organizácie tvoria okrem všeobecných náležitostí tieto súčasti:

- súvaha,
- výkaz ziskov a strát,
- poznámky.

V nasledujúcej časti informácií o hospodárení za rok 2013 budú komentované položky jednotlivých účtovných výkazov.

Súvaha

• Strana aktív

Zariadenie pre seniorov a domov sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o. Barborka hospodáril s majetkom v celých číslach: obežný majetok vo výške 34.823,- €, z toho pokladnica je v sume 378,- €, na bankových účtoch je 34.445,- €. Časové rozlíšenie – náklady budúcich období: 326,- €.

Neobežný majetok je vo výške 2.675,- €.

• Strana pasív

Vlastné zdroje krytia majetku v celých zaokrúhlených číslach : 5.482,- €. Základné imanie vo výške: 23.893,-€. Výsledok hospodárenia za rok 2013 je - 18.411,- €.

Cudzie zdroje sú v hodnote 32.342,- € a pozostávajú z krátkodobých rezerv v sume: 1.558,- €, dlhodobých záväzkov 1.196,- € a krátkodobých záväzkov 29.588,- €.

Výkaz ziskov a strát

Zariadenie pre seniorov a domov sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o. Barborka dosiahlo v roku 2013 zo svojej činnosti výnosy v celkovej sume 209.933,- €. Najvýraznejšou výnosovou položkou sú tržby z predaja služieb, ktoré predstavujú v celých číslach sumu 107.656,-€, tieto pozostávajú z úhrad klientov za poskytované sociálne služby v zariadení pre seniorov, dennom stacionári a domove sociálnych služieb a prijatých darov v sume: 354,- €. Ďalšou významnou časťou výnosov sú dotácie ministerstva v celkovej sume 100.708,- €.

Celkové náklady v zariadení predstavujú sumu 228.344,- €. Najväčšie nákladové položky sú mzdové náklady, odvody, spotreby energií a materiálu, ostatné služby, kde najväčšou nákladovou položkou je stravovanie, opravy a udržiavanie.

Pri hodnotení výsledkov hospodárenia za rok 2013 zisťujeme, že zariadenie hospodáril so schváleným rozpočtom, ale mu vznikol záporný hospodársky výsledok v sume – 18.411,- €.

Účtovné výkazy a Poznámky k účtovnej závierke tvoria prílohu tejto výročnej správy.

5.2 Ľudské zdroje

Rozvoj potenciálu zamestnancov v zariadení sociálnych služieb patrí k dôležitým aspektom pri rozvoji poskytovania týchto služieb. Zariadenie podporuje ďalší odborný rast svojich zamestnancov, ktorí sa musia vyznačovať dobrou prípravou na toto povolanie tak ako to vyplýva zo zákona o poskytovaní sociálnych služieb. Zamestnanci sa celoživotne vzdelávajú, sú empatickí, pracovití, táto práca vyžaduje psychickú aj fyzickú zdatnosť. Všetci musia splniť aj podmienku psychologického vyšetrenia s kladným výsledkom. Zamestnanci si musia byť vedomí toho, že pracujú pre ľudí chorých, starých, fyzicky alebo mentálne postihnutých. Táto práca kladie na zamestnankyne zvýšené nároky na fyzické a psychické schopnosti. Odborné vedomosti uplatňujú denne. Vzťahy ku klientom sú založené na etických princípoch. Vzhľadom na zhoršujúci sa stav klientov, menia sa požiadavky na kvalitu, odbornosť, počet a štruktúru personálu. Zamestnankyne sa zúčastnili na celoslovenskom odbornom seminári, zúčastňujú sa na konferenciách a prednáškach nielen pasívne, ale mali počas roka 7 aktívnych vystúpení. Pre zamestnancov, ktorí sú v priamom kontakte s klientami organizujeme odborné semináre, sestry sa zúčastňujú každý mesiac na seminároch Regionálnej komory sestier a pôrodných asistentiek. Dve zamestnankyne študujú na VŠ zdravotníctva a sociálnej práce. Investícia, ktorú venujeme do vzdelávania sa odrazí v zlepšení kvality poskytovaných sociálnych služieb našim klientom.

Priemerný evidenčný prepočítaný počet zamestnancov zariadenia k 31. 12. 2013 je 9,53, počet vo fyzických osobách je 14 zamestnancov. Jedna osoba pracuje v zariadení ako dobrovoľník.

Personálne obsadenie zamestnancov:

- riadiaci a ekonomickí pracovníci - 3 osoby - riaditeľka, vedúca sestra, ekonómka
- ergoterapeut - 1 osoba
- opatrovatelky - 7 osôb
- pomocný a obslužný personál - 3 osoby

Odmeňovanie zamestnancov

Na základe metodického usmernenia Trnavského samosprávneho kraja sú zamestnanci odmeňovaní ako pracovníci verejnej služby a v zmysle platnej legislatívy sú zaradení do príslušných tarifných tried. Mzdové podmienky sú upravené v internom mzdovom predpise.

Priemerná mesačná mzda v roku 2013 dosiahla sumu: 403,81 €. Priemerná mzda v opatrovateľskej činnosti bola vo výške: 519,97 €.

5.3 Peňažné príjmy a výdavky

Celkové príjmy v Zariadení pre seniorov a domove sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o., Barborka za obdobie roka 2013 činili sumu: 209.933,- €. Táto suma je zložená z nasledovných položiek v celých €.

Tabuľka č. 4

Príjmy z predaja služieb	107.656
Príjmy z úrokov	5
Dotácia štátu	100.708
Iné príjmy a vratky	1.564

Peňažné dary boli poskytnuté na základe darovacích zmlúv, sú podpísané obidvomi zmluvnými stranami a sú uložené v zariadení.

Dary v členení podľa zdrojov:

- od fyzických osôb

- príspevky z podielu 2% zaplatenej dane.

Celkové výdavky za rok 2013 boli vo výške: 228.344,- €. Táto suma pozostáva z nasledovných položiek v celých €.

Tabuľka č. 5

Mzdové náklady	81.707
Zákonné sociálne poistenie a náklady	31.303
Spotreba materiálu, energií a služby	87.469
Opravy a udržiavanie	25.697
Ostatné	2.168

Rozpočtované výdavky v upravenom rozpočte oproti príjmom boli vyššie o 9.449,21 z dôvodu nutnosti riešenia havarijnej situácie ohľadom zatekania strechy. Na zrealizovanie prác bol prisľúbený sponzorský dar, ktorý do konca roka 2013 nebol zariadeniu poskytnutý. Záloha na práce bola zaplatená, čím sa zvýšila výdavková časť rozpočtu.

Ekonomicky oprávnené náklady na jedného klienta boli vo výške 725,- € mesačne.

5.4 Stav a pohyb majetku a záväzkov

Zariadenie pre seniorov a domov sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o. Barborka má dlhodobý hmotný majetok a to: schodiskovú plošinu, ktorá prekonáva schody do suterénu, kde je vybudovaná pracovňa a sušiareň. Má odplatne prenajatý majetok od zriaďovateľa, to je budova zariadenia, v zmysle Zmluvy o prenájme nebytových priestorov uzatvorenej podľa § 663 – 684 a § 721 – 723 Občianskeho zákonníka a zákona č. 116/1990 Zb. O nájme a podnájme nebytových priestorov a platnom znení.

Majetok a záväzky podliehajú inventarizácii, ktorá hodnotí, či stav v účtovníctve zodpovedá skutočnému stavu. Skutočné stavy sa zisťujú fyzickou alebo dokladovou inventúrou jednotlivých účtov aktív a pasív. Príkazy na vykonanie inventúr sú uložené v zariadení.

Stav finančného majetku, t. j. pokladnica a bankový účet v PRIMA banke je v celých číslach k 31. 12. 2013 v čiastke: 34.823,- €.

Objem záväzkov zariadenia predstavuje čiastku 32 342,- €. Záväzky zo sociálneho fondu sú v sume 1.196,- €, záväzky voči dodávateľom sú vo výške 20.609,- €, záväzky voči zamestnancom sú 5.351,- €, voči Sociálnej poisťovni a zdravotným poisťovňami vo výške 3.229,- €, daňové záväzky sú v objeme 399,- €. Krátkodobé rezervy na nevyčerpané dovolenky zamestnancov predstavujú sumu: 1.558,- €.

Stav a pohyb majetku v celých € – vybrané položky

Tabuľka č. 6

	k 31. 12. 2013	k 31. 12. 2012
211 Pokladnica	378	2.715
221 Bankové účty	34.445	40.146
381 Náklady budúcich období	326	455
378 Iné pohľadávky	0	70
022 DHM Plošina	2675	2.825
Majetok spolu	37824	46.211

Stav a pohyb záväzkov v celých € – vybrané položky

Tabuľka č. 7

	k 31. 12. 2013	k 31. 12. 2012
411 Základné imanie	23.893	23.977
428 Nevysporiadaný výsledok hosp. minulých rokov		- 79
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	-18.411	- 29
323 Krátkodobé zákonné rezervy	1.558	1.672
472 Sociálny fond	1.196	1.162
321 Závazky z obchodného styku	20.609	10.871
331 Závazky voči zamestnancom	5.351	5.261
336 Závazky voči inštitúciám soc. zabezpečenia	3.229	3.026
342 Ostatné priame dane	399	350
Závazky spolu	37.824	46.211

5.5 Prehľad o nákladoch a výnosoch v celých € – vybrané položky

Náklady sú uvedené v €.

Tabuľka č. 8

	k 31. 12. 2013	k 31. 12. 2012
501 Spotreba materiálu	19.970	12.595
502 Spotreba energie	15451	13.858
511 Opravy a údržba	25.697	16.145
512 Cestovné	1.197	1.095
518 Ostatné služby	52.048	43.410
521 Mzdové náklady	81.707	80.073
524 Zákonné soc. poistenie	28.507	25.663
527 Zákonné soc. náklady	2.787	1.850
528 Ostatné sociálne náklady	10	
538 Ostatné dane a poplatky	0	33
542 Ostatné pokuty, penále	60	0
549 Iné ostatné náklady	760	803
551 Odpisy DHM	150	150
Spolu	228344	195.675

Výnosy sú uvedené v €.
 Tabuľka č. 9

	k 31. 12. 2013	k 31. 12. 2012
601 Tržby za vlastné výrobky	212	
602 Tržby z predaja služieb	107.656	98.571
644 Úroky	5	19
646 Prijaté dary	354	1.720
665 Prijaté príspevky z podielu zaplatenej dane	998	539
691 Dotácie	100.708	94.800
Spolu	209 933	195.649

6 Správa audítora o overení ročnej účtovnej závierky

Audit je uskutočnený v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardami. Súčasťou auditu je vykonanie postupov na získanie informácií o údajoch o sumách vykázaných v účtovnej závierke. Audit tiež obsahuje zhodnotenie použitých účtovných zásad a metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených manažmentom organizácie, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Správa audítora o overení ročnej účtovnej závierky Zariadenia pre seniorov a domova sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o, Barborka tvorí prílohu tejto výročnej správy.

7 Zloženie orgánov neziskovej organizácie

V roku 2013 neprišlo k žiadnym zmenám v zložení orgánov Zariadenia pre seniorov a domova sociálnych služieb pre dospelých Unín, n.o., Barborka.

Správna rada pracovala v zložení:

Predseda: Štefan Andel
členovia: Ľubica Hrebačková
MUDr. Marián Land
Mudr. Oľga Míšaná
Ján Palkovič

Dozorná rada: Ing. Ivan Gronský
Anna Danielová
Mgr. Margita Vaculová

8 Záver

„Úmysel je to, čo dobrým skutkom dáva cenu.

*A tak si nás niekedy viac zaviaže ten, kto dal málo, ale učinil to s ušľachtilosťou,
kto nám poskytol niečo nepatrné,
ale učinil to rád.“*

Lucius Annaeus Seneca

Starnutie je prirodzený fyziologický proces, v rámci ktorého prebieha množstvo telesných, psychických a sociálnych zmien. Pre konkrétneho seniora to znamená schopnosť viesť aktívny a naplnený život. Mnoho starších ľudí zostáva úplne nezávislými do konca života. Hlavnými hrozbami pre zdravie starších ľudí sú najrôznejšie zdravotné ťažkosti.

Sociálne služby sú nástrojom toho ako pomáhať ľuďom riešiť problémy ako je napríklad nepriaznivý zdravotný stav, nepriaznivá sociálna situácia alebo ochrana pred sociálnym vylúčením jednotlivca z komunity. Naše zariadenia poskytujú pomoc klientom, ktorí sú na túto pomoc odkázaní. Klient od nás očakáva zlepšenie ťaživej životnej situácie a hodnotí to spokojnosťou a zlepšenou kvalitou života. Sociálny život starších ľudí má svoje špecifiká, ktoré je nutné zohľadniť a to či už kvalita života, pocit osamelosti, pohody a pod.

Je dôležité, že naše zariadenie je účelové, prispôbené poskytovaným službám s bezbariérovými prvkami. Prevádzka zariadenia je veľmi náročná na finančné prostriedky, ktoré je potrebné zabezpečiť formou viacdrojového financovania. Poskytovanie kvalitných sociálnych služieb v zariadení je závislé od dostatku finančných zdrojov a od kvalitného priestorového a personálneho vybavenia.

Klientom sa v zariadení snažíme zabezpečovať pocit domova, rodiny. Tu obzvlášť platia silné slová Jána Pavla II: "Milovať rodinu znamená vedieť si vážiť jej hodnoty a možnosti a stále ich zveľaďovať. Milovať rodinu znamená rozpoznávať nebezpečenstvá a zlá, ktoré ju ohrozujú, a vedieť ich prekonať." A preto i my robíme všetko preto, aby sme sa stali "rodinou" každému jednému nášmu klientovi.

Chcem sa aj touto cestou poďakovať všetkým našim klientom za dôveru. Chcem poďakovať nášmu zakladateľovi Obecnému úradu v Uníne na čele s pánom Štefanom Andelom za podpornú a ochrannú ruku, Trnavskému samosprávnemu kraju – odboru sociálnej pomoci za odborné usmernenia a rady, členom Správnej a Dozornej rady za zodpovednosť, ktorú niesli za naše zariadenie, za ich podporu a spoluprácu. Poďakovanie patrí aj všetkým dobrodincom a sponzorom, ktorí nám akoukoľvek pomocou prispeli k dosiahnutiu lepšej starostlivosti o nám zverených klientov.

Ďakujem Vám.

9 Prílohy (účtovné výkazy, správa audítorky, fotodokumentácia)